

# laforza

Le magazine du village de Brontallo



## Pro Brontallo

Avec votre aide, vous contribuez à long terme à offrir aux enfants de Brontallo un avenir viable dans notre beau village. Un grand merci!

## Amici

nous soutiennent par un don de CHF 30.– au moins et reçoivent «la forza».

## Donatori

nous soutiennent par un don de CHF 60.– et plus et bénéficient de deux bons pour un café dans notre restaurant de village typique.

## Padrini

soutiennent Brontallo par un don de CHF 120.– et plus; outre les bons de café, nous leur offrons, s'ils le désirent, un T-shirt original (si vous désirez en recevoir un après avoir versé votre don, faites-le-nous savoir).

## Villaggio delle Pietre

de CHF 500.– vous ferez partie «Villaggio delle Pietre» vous aurez ainsi le droit de recevoir des signes de reconnaissance personnalisés.

## Info-Point

Tel. 091 754 24 17

## Restaurant «Nuova Osteria»

Tel. 091 754 10 25

ou:  
www.brontallo.com  
pro.brontallo@bluwin.ch

Pour les dons  
IBAN: CH57 0076 4113 4152 Y000 1

**MERCI**  
pour votre  
**AIDE!**

## Informations importantes: changement de comptes pour le versement des dons

Après 25 ans et compte tenu du volume de projets que nous gérons, il est devenu nécessaire d'introduire un changement administratif pour gérer l'utilisation des dons collectés. C'est pour cette raison qu'en début d'année nous avons prévu de passer de Postfinance à la Banque cantonale. Nos comptes chez Postfinance seront définitivement clôturés le 31.12.2024. Il ne sera donc plus possible de faire des dons sur le compte 65-195586-2 (IBAN CH38 0900 0000 6519 5586 2) \*Villaggio delle Pietre compte 65-705907-5 (BAN CH41 0900 00006570 5907 5)\*.

Nos comptes sont désormais ouverts auprès de la Banca dello Stato del Canton Ticino (Banque cantonale du Tessin). Nous avons ouvert un compte de base avec l'IBAN CH57 0076 4113 4152 Y000 1.

Pour les projets de plus grande envergure, nous avons évalué la nécessité d'ouvrir des comptes spécifiques pour garantir l'utilisation exclusive des dons collectés pour financer ces projets. Cela signifie toutefois pour nos fidèles soutiens que les comptes figurant sur les bulletins joints à nos documents peuvent être différents.

Comme cela peut prêter à confusion, nous souhaitons vous indiquer ci-dessous les comptes actuellement utilisés:

- 1134152Y0001** Compte général
- 1134152Y0002** Paysage en terrasses Margoneggia
- 1134152Y0003** Paysage Pianello
- 1134152Y0004** Projet Val Serenello
- 1134152Y0005** Travaux de remise en état et de conservation des projets conclus
- 1134152Y0006** Châtaigneraie et paysage en terrasses à Cortaccio-Pianelli
- 1134152Y0007** Intempéries Vallemaggia

Sachez que d'autres comptes pourraient venir s'y ajouter à l'avenir. En cas de doute, n'hésitez pas à contacter notre secrétariat au Info-Point.

Nous vous prions de mettre à jour tout ordre de don permanent avant la fin de l'année.

Nous profitons de cette occasion pour vous remercier très sincèrement pour tout le soutien que vous apportez à notre association.

Le projet entend aussi garantir l'accès à l'eau pour ces constructions. Par conséquent, des conduites et des fontaines seront posées pour assurer l'approvisionnement en eau potable au bétail et aux personnes.



Pont de transition

À Serenello et Prati di dentro, trois étables, encore utilisées comme abri pour bétail et le stockage du foin, nécessitent des travaux pour continuer à garantir leur utilisation en toute sécurité. Au fil des décades, leurs toitures en pierres plates se sont détériorées et nécessitent une réfection. Il est nécessaire de réparer les murs de l'un de ces bâtiments ainsi que la charpente et les planchers endommagés par les infiltrations provenant du toit.



Construction de murs en pierres sèches

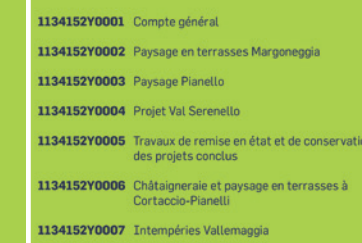
Enfin, la cascina de l'Alpe Piatto remise en état fournira un refuge fonctionnel aux bergers, tout en leur permettant d'exploiter les pâturages de la zone. Sa toiture est aussi à refaire.



Le point sur les travaux de réparation après les intempéries du mois de juin

Les derniers défis du projet Val Serenello

Informations importantes: changement de comptes pour le versement des dons



## Le point sur les travaux de réparation après les intempéries du mois de juin

### Éditorial

J'adresse mes salutations, en tant que président de Pro Brontallo, à tous les lecteurs et lectrices de ce quatrième numéro de La Forza en 2024.

Comme signalé dans le numéro publié en août, aussi dans cette édition nous faisons le point sur les travaux de rétablissement après les événements survenus à la fin de juin dans le Val Bavona et le Val Lavizzara.

Depuis là, de nombreux travaux de sécurisation ont été réalisés ainsi que la remise en état des terrains, des routes, des accès, etc. Début septembre, après plusieurs semaines de travaux multiples effectués sur le bâtiment et pour la joie des enfants de notre commune, le centre scolaire est redevenu utilisable. Quant à l'accessibilité des alpages, des interventions ont été réalisées pour permettre la désalpe en prévision de la saison hivernale.

À l'approche de l'hiver, des travaux urgents sont en cours pour assurer l'approvisionnement en eau potable afin d'éviter le gel des canalisations posées provisoirement.

La situation qui s'est produite a également affecté notre activité concernant les projets en cours car les entreprises locales ont dû, en accord avec notre association, accorder la priorité aux premiers travaux d'urgence liés aux intempéries. La planification d'un programme pour les différents projets à réaliser l'année prochaine est actuellement en cours.

Dans ce numéro, nous nous sommes aussi focalisés sur le projet Val Serenello pour faire le point sur les accomplissements et sur ce qui reste à réaliser l'année prochaine, et en rendre compte, à vous en tant que donateurs.

Enfin, sur le plan administratif, nous avons introduit un changement concernant les comptes postaux et bancaires. Vous trouverez ici les principales informations.

Étant donné que cette édition sera la dernière en 2024, nous profitons de cette occasion pour vous remercier de votre fidèle soutien et de votre solidarité. Nous vous souhaitons d'ores et déjà de joyeuses fêtes et vous donnons rendez-vous en 2025.

Cordiales salutations,



*Demartini*

Marzio Demartini  
Président de Pro Brontallo

Le mauvais temps qui s'est abattu sur notre vallée fin juin et le territoire défiguré qu'il nous a laissé nous ont fait réfléchir. Quelle valeur a notre travail de revalorisation du paysage et de réhabilitation des pâturages et des zones boisées? Est-ce juste un caprice pour faire revivre les ouvrages construits par nos ancêtres? Ou bien est-ce qu'un terrain régulièrement entretenu peut contribuer à limiter les dégâts en cas de fortes pluies ou de grosses chutes de neige? Sans rien enlever au caractère exceptionnel de l'événement survenu fin juin, l'expérience nous enseigne que prendre soin du territoire améliore son adaptabilité face à des situations imprévisibles.



Le pâturage est couvert d'un grand glissement de terrain

Notre association s'adapte aux évolutions de notre société et aux changements climatiques en s'inspirant de l'exemple de nos ancêtres et de la façon dont ils ont su faire face à des défis de toutes sortes pour rendre habitable des vallées difficiles et hostiles.

En juin, trois grands glissements de terrain ont rendu inaccessible le Val Bavona, dont celui de Fontana a été le plus important. Malgré la difficulté de déblayer 300 000 mètres cubes de matériaux, des efforts ont été déployés pour créer une piste au milieu de cette immense masse de débris. Tant que la mise en sécurité de la vallée, l'une des difficultés majeures auxquelles nous sommes confrontés, ne sera pas garantie, elle restera fermée. D'ailleurs, les premières précipitations de septembre ont rendu le terrain à nouveau instable et l'utilisation de la piste par les professionnels était trop risquée. Espérons qu'il sera possible d'y accéder au printemps 2025. Heureusement, la source d'où la commune de Cevio puisait son eau potable a été retrouvée en bon état sous les éboulis. En prévision de l'hiver, elle doit être reconnectée au réseau de distribution munici-

pal pour garantir l'approvisionnement de toute la population. Le pont effondré de Visletto a été entièrement démolé pour permettre aux ingénieurs et aux experts de travailler à la conception du nouveau pont. En attendant sa reconstruction, la circulation à sens unique passe par le pont militaire construit à proximité.



Les rives de la rivière doivent être reconstruites

Début septembre, les élèves des écoles maternelle et primaire du val Lavizzara ont pu retrouver leurs classes à Prato Sornico. Il reste cependant beaucoup à faire pour réhabiliter complètement les bâtiments municipaux inondés. Le travail de déblaiement des décombres se poursuit et l'évaluation des zones où le risque de reconstruction est trop élevé débute. Entre-temps, les habitants qui ont perdu leur maison ainsi que les agriculteurs et leur bétail ont été temporairement relogés, malheureusement pour certains en dehors du territoire de la vallée, dans l'attente de savoir si et quand un retour sera possible. L'approvisionnement en eau et en électricité doit être assuré au Piano di Peccia, même en cas de gel et de neige. Par conséquent, le travail se concentre sur le remplacement des conduites temporaires par des conduites définitives, lorsque cela est possible. Peu à peu, activités et entreprises reprennent pour donner un coup de pouce à l'économie. La municipalité fait tout son possible pour soutenir ses citoyens en ce sens et éviter l'abandon de la vallée. C'est aussi dans cette optique que nous examinons l'installation d'une petite patinoire pour permettre aux enfants de reprendre le patinage sans avoir à effectuer de longs trajets.

À la mi-septembre, la gestion par l'état-major a pris fin et, de pair, l'intervention des militaires. La protection civile reste présente sur place et la gestion est confiée aux communes et au département de la gestion

du territoire en collaboration avec les entreprises locales. L'aide de la protection civile a été décisive pour remettre en état et rendre à nouveau accessibles les alpages afin de permettre la désalpe à l'approche de l'automne. Nous espérons que les touristes pourront à nouveau parcourir ces sentiers à partir de l'été 2025. Toujours en prévision de l'hiver et de ses chutes de neige, la sécurisation des rivières (restauration des berges) et la protection des zones bâties par des ouvrages de prévention restent une priorité.



La patinoire a été presque entièrement détruite

### Les derniers défis du projet Val Serenello

Pendant que notre vallée se remet des conséquences des intempéries, nous nous apprêtons à poursuivre et, si possible, à terminer les projets en cours. Même si cela n'est pas toujours possible, car une bonne partie des entreprises locales sont engagées dans des travaux de réparation d'urgence. Contraints de nous adapter aux travaux de reconstruction, nous avons vérifié avec les responsables de projet les activités réalisables sans entraver les travaux de réparation, l'objectif étant plutôt de soutenir la reprise économique de la région. Cela implique de revoir la planification, de reporter les activités en lien avec les entreprises de construction et éventuellement d'anticiper les travaux sylvicoles. Rappelons que la construction de murs en pierres sèches ou la pose de toitures en pierres plates nécessitent des connaissances techniques que ne possèdent pas toutes les entreprises de construction, mais dont sont spécialistes celles avec lesquelles nous collaborons depuis des années.



La cascina est à rénover

Dans cette édition de «La Forza», nous revenons sur notre projet le plus impressionnant, celui de l'aménagement paysager des sentiers du Val Serenello qui nous occupe depuis 2019 et fait partie intégrante de la future réserve forestière. Jusqu'à présent, beaucoup a été fait; la callaia jusqu'à Prato di dentro est terminée et nous continuons donc sur le sentier-callaia à Serenello. Depuis la mi-septembre, l'entreprise sylvicole avance sur la partie supérieure du sentier de Corte di Fondo – Alpe Piatto avec l'intention de l'achever d'ici la fin de l'année. Parallèlement, le pont a été posé à Serenello pour permettre le franchissement d'un ruisseau dont le cours change considérablement en cas de pluie. Cette construction permettra un passage sécurisé pour les touristes et les animaux.

Malheureusement, nous avons dû constater que les intempéries de fin juin ont également causé des dégâts mineurs dans cette vallée. Nous avons donc commencé par les réparer sur les ruisseaux et sur des tronçons du chemin entre Serenello et Corte di Fondo et la partie supérieure avant la poursuite des travaux prévus par le projet. Cette année, nous avons également l'intention de nous attaquer à la rénovation des bâtiments dignes

d'intérêt identifiés par le projet. Or, malheureusement, les intempéries qui ont frappé le val Maggia mobilisent fortement les entreprises de construction de la région avec des chantiers davantage prioritaires. Par conséquent, nous sommes obligés de reporter ces travaux au printemps 2025, lorsque les conditions météorologiques le permettront.

Ces bâtiments sont situés en trois points dans le prolongement de la zone du projet. Une restauration conservatrice est prévue pour la cascina de Corte di Fondo. Son objectif est de créer un refuge rustique dans le style du début du XXe siècle. La toiture en pierres plates doit être refaite pour éviter que les infiltrations ne causent des dommages importants à la structure porteuse.



Il y a encore beaucoup à faire



Un tour de force sur terrain accidenté